

Громадська організація «Учбово-методичний центр захисту прав людини»
54018, вул. Дмитра Кременя, 53-в, кв. 6,
м. Миколаїв, Миколаївська обл., Україна
+380977126287, +380636247460,
ЄДРПОУ 38170041



Non-governmental organization "Training Center of Human Rights Advocacy"
54018, Dmytra Kremenia St, 53-v, 6,
Mykolaiv, Mykolaiv region, Ukraine
hr.advocacy.training@gmail.com,
<http://hr-advocacy.mk.ua/>

Принцип політичної нейтральності

Principle of Political Neutrality

Громадської організації «Учбово-методичний центр захисту прав людини» HRTC

Non-governmental organization "Training Center of Human Rights Advocacy" HRTC

Інформація про документ / Document Information

Версія документа / Document Version 1.0

Це стосується тих, хто працює від нашого імені / Applies to those working on our behalf

Співробітники, консультанти, волонтери / Employees, consultants, volunteers

Затверджено / Approved by

Борис Кудар / Borys Kudar

Дата затвердження / Date of approval

10.10.2024

Дата перезатвердження / Date of reapproval

Протягом трьох років від дати затвердження
Every three years from the date of approval



Принцип політичної нейтральності

Ця політика має на меті встановити вимоги, які закріплюють стандарти політичної нейтральності Громадської організації «Учбово-методичний центр захисту прав людини» HRTC (далі - Організація), її працівників і підрядників.

Метою політики є:

- недопущення впливу політичних поглядів на дії та рішення представників Організації, а також утримання від демонстрації свого ставлення до політичних партій, демонстрації власних політичних поглядів під час виконання посадових обов'язків чи надання послуг Організації та або від її імені;
- дати можливість організації безперешкодно та ефективно здійснювати свою діяльність, як зазначено в Статуті Організації;
- забезпечити рівний доступ до продуктів і послуг Організації, незалежно від політичних поглядів бенефіціарів;
- мінімізувати ризики використання відносин з Організацією будь-якими політичними кандидатами, партіями, політичними групами чи фракціями з метою політичного піару;

Principle of Political Neutrality

This policy aims to establish the requirements that enshrine the standards of political neutrality of the Non-governmental organization "Training Center of Human Rights Advocacy" HRTC (hereinafter - the Organization), its employees and contractors.

The purpose of the policy is to:

- Prevent the influence of political views on the actions and decisions of the Organization's representatives, as well as refraining from demonstrating their attitude to political parties, demonstrating their own political views while performing official duties or providing services to the Organization and or on its behalf;
- Enable the organization to carry out its activities unhindered and efficiently, as specified in the Statute of the Organization;
- Ensure equal access to the Organization's products and services, regardless of the political views of the beneficiaries;
- Minimize the risks of using relations with the Organization by any political candidates, parties, political groups, or factions for political PR purposes;

- мінімізувати ризики політичного тиску на працівників та підрядників Організації;

Ця політика не є вичерпною, а лише визначає основи поведінки і діяльності, методи мінімізації ризиків політичної заангажованості.

Усі індивідуальні випадки мають розглядатися керівництвом Організації з урахуванням усіх фактів і обставин.

Концепція політичної нейтральності вимагає від усіх працівників і підрядників Організації утримуватися від будь-якої публічної політичної активності під час їхньої співпраці з Організацією.

Прикладами діяльності, яка може бути розцінена як така, що суперечить політичній нейтральності і не може здійснюватися співробітниками та підрядниками Організації є наступні:

- участь у передвиборчих кампаніях політичних партій чи кандидатів на виборах усіх рівнів, передбачених законодавством України (наприклад поширення заяв у засобах масової інформації, роздача друкованих агітаційних матеріалів, вислови від імені Організації в соціальних мережах та онлайн-медіа, на підтримку певної політичної партії чи окремого кандидата);
- висування кандидатом на виборах усіх рівнів;
- активна публічна підтримка чи, навпаки, — агресивні регулярні

- Minimize the risks of political pressure on employees and contractors of the Organization;

This policy is not exhaustive but defines solely the basics of behavior and activities, and methods of minimizing the risks of political bias.

All individual cases should be considered by the Organization's management taking into account all facts and circumstances.

The concept of political neutrality requires all employees and contractors of the Organization to refrain from any public political activity during their cooperation with the Organization.

Examples of activities that may be perceived as conflicting with political neutrality and shall not be undertaken by employees and contractors of the Organization include the following:

- Participation in pre-election campaigns of political parties or candidates at any level as provided by the laws of Ukraine (for example, distributing statements in the mass media, distributing printed promotional materials, expressing the Organization's opinion on social networks and online media in support of a particular political party or individual candidate);
- Running for office at any level;
- Active public support or, conversely, aggressive regular attacks on a certain

нападки на певну політичну партію чи окремого кандидата (включно із відвіданням політичних мітингів та подальшим висвітленням у соціальних мережах, написання колонок (блогів) у ЗМІ чи постів у персональні блоги, інші публічні вирази політичних поглядів);

публікація у соціальних медіа інформації, яка ідентифікує автора/авторку як працівника, представника чи підрядника Організації і одночасно містить публічні заяви, які можуть бути розцінені як підтримка Організацією певної політичної партії чи кандидата;

діяльність, яка може бути розцінена як публічна політична підтримка чи опозиція певній політичній партії чи кандидату, як-от регулярні публічні появи або асоціації із певною політичною партією чи кандидатом.

political party or individual candidate (including attending political rallies and further spreading statements on social networks, writing opinion columns (blogs) in the media or posts in personal blogs, other public expressions of political views);

Publishing information on social media that identifies the author as an employee, representative, or contractor of the Organization and simultaneously contains public statements that could be interpreted as the Organization's support of a particular political party or candidate.

Activities that could be interpreted as public political support or opposition to a certain political party or candidate, such as public appearances or association with a particular political party or candidate.

Затверджено директором
HRTC

Борисом Кударом



Approved by the Director
of the HRTC

Borys Kudar